Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 14 (1896)

Heft: 149

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 21.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 149 XIV. Jahrgang. Bern, Samstag, 30. Mai. 1896 Berne, Samedi, 30 Mai. XIVme année № 149

Abonnemente: (inkl. Porto) Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2tes Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2tes Semester Fr. 12. In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern. Preis einzelner Nummern 25 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements: (Port compris) Suisse: un an fr. 6, 2e semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2e semestre fr. 12. On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'Etranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne. Prix du numéro 25 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Versendung regelmässig *Mittwoch* und *Samstag* abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.

Redaktion und Administration im Schweizerischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.

La feuille est expédiée régulièrement les *mercredi* et *samedi* soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.

Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.

Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.

Inhalt — Sommaire.

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Unsere Handelsbeziehungen mit Oberitalien. — Registre du commerce. — Einnahmen an Patenttaxen für Handelsreisende in den Monaten Januar, Februar, März und April. — Recettes des taxes de patente pour voyageurs de commerce pendant les mois de janvier, février, mars et avril. — Generalversammlungen von Aktiengesellschaften. — Assemblées générales de sociétés anonymes. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Konkurseröffnungen. — Ouvertures de faillites.
(B.-G. 231 und 232.) (L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldschein, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Kt. Basel-Stadt. *Konkursamt Basel.* (761)

Gemeinschuldnerin: Société de commerce ottomane (Türkische Handelsgesellschaft), Aktiengesellschaft, bis 5. Mai 1896 in Basel, nun in London.

Datum der Konkurseröffnung: 27. Mai 1896.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 5. Juni 1896, nachmittags 3 Uhr, im Civilgerichtssaal, Bäumleingasse 3, Basel.

Eingabefrist: Bis 30. Juni 1896.

Kollokationsplan. — Etat de collocation.
(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Bern. *Konkursamt Bern-Stadt.* (762)

Gemeinschuldner: Rosner & Cie, schweizerisches Nähmaschinenversandgeschäft Helvetia, in Bern (S. H. A. B. Nr. 96 vom 4. April 1896, pag. 395).

Anfechtungsfrist: Bis 9. Juni 1896.

Kt. Bern. *Konkursamt Biel.* (774)

Gemeinschuldner: Renfer, Friedrich, Metzgermeister, in Biel (S. H. A. B. Nr. 96 vom 4. April 1896, pag. 395).

Anfechtungsfrist: Bis 9. Juni 1896.

Kt. Bern. *Konkursamt Konolfingen in Schlosswyl.* (763)

Gemeinschuldner: Weiss, J. J., Quincaillerie-, Schuh- und Korbwaren-Handlung, in Worb (S. H. A. B. Nr. 73 vom 14. März 1896, pag. 299).

Anfechtungsfrist: Bis 10. Juni 1896.

Kt. St. Gallen. *Konkursamt St. Gallen.* (764)

Liquidation über den Nachlass des Frick, Anton, Schuhmacher, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 127 vom 6. Mai 1896, pag. 523).

Anfechtungsfrist: Bis 9. Juni 1896.

Kt. Solothurn. *Konkursamt Solothurn.* (765)

Gemeinschuldnerin: Uhrenfabrik Welschenrohr, Nachfolger von F. E. Roskopf (Société d'horlogerie, à Rosières, successeurs de F. E. Roskopf) (S. H. A. B. Nr. 73 vom 14. März 1896, pag. 299; Nr. 99 vom 8. April 1896, pag. 407; Nr. 103 vom 11. April 1896, pag. 424 und Nr. 130 vom 9. Mai 1896, pag. 535).

Anfechtungsfrist: Bis 9. Juni 1896.

Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation.
(B.-G. 251.) (L. P. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Ct. de Neuchâtel. *Office des faillites de La Chaux-de-Fonds.* (767)

Failli: Hedrich, Anchel-Leib, négociant en horlogerie, précédemment à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 14 août 1895, nº 206, page 863; du 20 novembre 1895, nº 284, page 1179 et du 25 avril 1896, nº 118, page 485).

Délai pour intenter l'action en opposition: 9 juin 1896.

Ct. de Genève. *Office des faillites de Genève.* (766)

Faillie: La Boucherie coopérative genevoise, à Genève (F. o. s. du c. du 18 janvier 1896, nº 17, page 67 et du 29 février 1896, nº 57, page 229).

Délai pour intenter l'action en opposition: 9 juin 1896.

Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Ct. de Berne. *Office des faillites de Porrentruy.* (775)

Failli: Salomon, Auguste, ci-devant négociant, à Porrentruy (F. o. s. du c. du 19 janvier 1895, nº 14, page 55; du 15 mai 1895, nº 129, page 543 et du 5 février 1896, nº 32, page 127).

Date de la clôture: 27 mai 1896.

Kt. St. Gallen. *Konkursamt St. Gallen.* (768)

Gemeinschuldner: Buchegger, Ulrich, Kupferschmied, St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 206 vom 28. Oktober 1895, pag. 1107; Nr. 313 vom 21. Dezember 1895, pag. 1309 und Nr. 318 vom 28. Dezember 1895, pag. 1332).

Datum des Schlusses: 27. Mai 1896.

Ct. de Genève. *Office des faillites de Genève.* (769)

Failli: Long, J.-P., négociant, 1, Rue des Allemands, à Genève (F. o. s. du c. du 17 février 1894, nº 36, page 143; du 5 mai 1894, nº 112, page 455; du 27 juin 1894, nº 154, page 629; du 24 octobre 1894, nº 233, page 958 et du 15 mai 1895, nº 129, page 543).

Date de la clôture: 25 mai 1896.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Ct. de Vaud. *Office des faillites de Payerne.* (770)

Failli: Desmeules, Jean-Henri-Eugène, fils de Samuel, entrepreneur, à Payerne (F. o. s. du c. du 29 janvier 1896, nº 27, page 107; du 19 février 1896, nº 46, page 184 et du 22 avril 1896, nº 115, page 473).

Date du dépôt des conditions de la vente: Dès le 28 mai 1896.

Jour, heure et lieu des enchères: Jeudi, 18 juin 1896, dès 5 heures après-midi, à la pinte communale de la vente, à Payerne.

Désignation des immeubles mis en vente: Un grand bâtiment ayant logements, grange, écurie, remise, étable à porce, cave, etc., avec jardin, pré et champ attenants.

Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe.
(B.-G. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers.
(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Ct. de Berne. *Président du Tribunal de Saignelégier.* (771)

Débiteur: Froidevaux, Henri, négociant, à Saignelégier.

Date du jugement accordant le sursis: 27 mai 1896.

Commissaire au sursis concordataire: M. Charmillot, notaire, à Saignelégier.

Délai pour les productions: 20 juin 1896.

Assemblée des créanciers: Mardi, 14 juillet 1896, à 2 heures après-midi, en l'étude du commissaire.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 4 juillet 1896.

Bestätigung des Nachlassvertrages. — Homologation du concordat.
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Kt. Zürich. *Gericht (I. Instanz): Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung.* (773)

Unterm 6. März 1896 hat das Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, dem von B. Fuchs-Zerkowitz, Seidenhändler, an der Lintheschergasse Nr. 6, Zürich I, eingereichten Nachlassvertrage zu 35 % — zahlbar zu 15 % sofort, zu 10 % innert 3 Monaten und zu 10 % innert weitern 3 Monaten — die

Genehmigung erteilt und denselben auch für die nicht zustimmenden Gläubiger als verbindlich erklärt. Dieser Entscheid ist nunmehr in Rechtskraft erwachsen.

Zürich, den 28. Mai 1896.

Im Namen des Bezirksgerichtes, III. Abteilung,
Der Gerichtsschreiber: **H. Würmli.**

Kt. Graubünden. *(Einzige Instanz):* (778)
Kreisgerichtsausschuss Davos.

Schuldner: Mohr, Ferdinand, Wirt, in Davos (S. H. A. B. Nr. 46 vom 19. Februar 1896, pag. 183; Nr. 94 vom 1. April 1896, pag. 385 und Nr. 138 vom 20. Mai 1896, pag. 572).

Datum der Bestätigung: 28. Mai 1896.

Ct. de Vaud. *Tribunal (1re instance):* (776/777)
Président du tribunal de Lausanne.

Débiteurs:

Chenevard, Edouard, négociant, à Lausanne (F. o. s. du c. du 11 mars 1896, nº 70, page 285 et du 9 mai 1896, nº 130, page 536).

Mozzanini, Chs, et Cie, entrepreneurs, à Lausanne (F. o. s. du c. du 11 janvier 1896, nº 10, page 39; du 29 février 1896, nº 57, page 229 et du 13 mai 1896, nº 133, page 548).

Date de l'homologation: 20 mai 1896.

Betreibung und Konkurs. — Poursuite pour dettes et faillites.

Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.

Kt. Bern. *Konkursamt Aarberg.* (772)

Ausserordentliche Gläubigerversammlung.

Gemeinschuldner: Mertin, Louis, Inhaber der Firma «L. Mertin», Konstruktionswerkstätte, in Aarberg (S. H. A. B. Nr. 118 vom 25. April 1896, pag. 485).

Die Gläubiger in diesem Konkurse werden hiermit zu einer ausserordentlichen Versammlung eingeladen auf Samstag, den 6. Juni 1896, nachmittags 3½ Uhr, in's Bureau des Konkursamtes Aarberg.

Traktanden:

1) Beschlussfassung betreffend die von G. Joho in Bern eingereichte Vindikationsklage.
2) Besprechung der zwischen Mertin und der Jura-Simplon-Bahngesellschaft bestehenden Vertragsverhältnisse.
3) Behandlung verschiedener geltend gemachter Eigentumsansprüche.
4) Verschiedenes.

Aarberg, 27. Mai 1896.

Konkursverwaltung Mertin,
Der Konkursbeamte: **Schmutz.**

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichtes Steckborn vom 21. Mai a. c. wird der allfällige Inhaber der Obligation der Leihkasse Eschenz Nr. 7785, d. d. 20. Februar 1895, per Fr. 3500 nebst Zinscoupons und Talon, lautend auf Frau Maria Drück, geb. Kühne, in Messina (Sicilien), aufgefordert, seine Ansprüche auf die genannten Papiere binnen drei Jahren a dato publicationis bei der Gerichtskanzlei Steckborn geltend zu machen, widrigenfalls nach Ablauf dieser Frist die bezeichneten Werttitel als entkräftet erklärt würden.

Müllheim, den 27. Mai 1896.

(W 45²) *Gerichtskanzlei Steckborn.*

Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.

Unsere Handelsbeziehungen mit Oberitalien.

Unter dem Einfluss der hohen Einfuhrzölle, des Goldagios und der billigen Arbeitslöhne entwickeln sich die italienischen Industrien mit verblüffender Rapidität. Die Baumwollspinnereien, Webereien (sowohl Roh-, als Buntweberei), Bleichereien, Färbereien und Druckereien haben die grösste Ausdehnung genommen und wohl auch von sämtlichen italienischen Industrien die besten Resultate zu verzeichnen. Indessen haben auch die Wollen-, Leinen-, Jute-, Hanf- und Seidenindustrien, sowie alle Zweige der Maschinenindustrie grosse Fortschritte gemacht. Namentlich Norditalien ist der Sitz einer blühenden, rastlos fortschreitenden Industrie, die nicht bloss den inländischen Konsum fast vollständig zu decken im stande ist, sondern, wie ein Blick in die italienische Ausfuhrstatistik lehrt, schon angefangen hat, auf dem Weltmarkt mit den europäischen Industrieländern in Konkurrenz zu treten. Dass derartige Versuche nicht ohne Erfolg geblieben sind, beweist am besten die Thatsache, dass die grossen Pariser Kommissionshäuser, die mit Südamerika arbeiten, sich seit einiger Zeit um Verbindungen mit italienischen Fabrikanten eifrig bemühen, während sie noch vor wenigen Jahren sich gegen letztere ablehnend verhielten.

Dass unter diesen Verhältnissen der italienische Markt für schweizerische Industrieartikel immer mehr an Bedeutung verlieren und der Import derselben stetig abnehmen muss, liegt auf der Hand. Ein Umschwung zum Besseren ist vor der Hand nicht abzusehen. Ein solcher könnte allenfalls eintreten, wenn die italienische Valuta sich wieder dem Parikurse näherte.

Die Einfuhr der Erzeugnisse der schweizerischen Spinnerei und Weberei beschränkt sich, wenigstens in Oberitalien, auf einige Specialitäten.

Die Glarner Druckartikel ihrerseits haben einen harten Kampf gegen die rapid fortschreitende und wachsende inländische Konkurrenz zu bestehen. In den letzten Jahren sind in der Lombardei verschiedene neue, besteingerichtete Druckereien entstanden und die ältern Etablissemente haben sich vergrössert und ihre Einrichtungen vervollkommnet. Deshalb finden nur noch die Nouveautés genres bei reichhaltigem, oft sich erneuerndem Assortiment lohnenden Absatz.

St. Gallerartikel. Im allgemeinen muss gesagt werden, dass die Erzeugnisse dieser hochentwickelten schweizerischen Industrie für hiesige Verhältnisse in der Hauptsache in zu teuren Qualitäten auf den Markt kommen und infolgedessen immer mehr durch geringere, aber billigere englische, deutsche, französische und namentlich italienische Provenienzen ersetzt werden.

Mousselines damassées für Vorhänge sind vom inländischen Fabrikat verdrängt worden.

Weisse Jaconnats und Futtermousselines werden vom Inland und zum kleineren Teile von England geliefert.

Carreaux rayés, gestickte Tulles und Guipurestoffe werden noch in kleinern Partien eingeführt.

Der Konsum von Plumetis ist eher im Aufschwung begriffen, indessen ist die St. Galler Ware zu teuer für hiesige Bedürfnisse und wird durch englische und österreichische Provenienzen ersetzt, welche billiger, wenn auch bedeutend geringer sind.

Etamines. Auch in diesem Artikel haben die englischen, französischen und deutschen Provenienzen die Oberhand gewonnen. Die St. Galler Ware, die aus Macco-Baumwolle schön und solid fabriziert ist, kommt begreiflicherweise teurer zu stehen, als solche aus amerikanischer Baumwolle und gefärbte Konkurrenzware. Letztere wird der Billigkeit halber von den hiesigen grossen Stickereigeschäften der St. Galler Ware vorgezogen, da sich der ziemlich bedeutende Bedarf hauptsächlich auf kurrente Ware erstreckt. Die inländische Fabrik hat sich nun ebenfalls des Artikels bemächtigt, ohne indessen bisher ihren Erzeugnissen trotz billiger Preise Eingang verschaffen zu können.

Glatte Mousseline. Trotz der inländischen Konkurrenz wird der Artikel dank der vorzüglichen Qualität noch immer bezogen.

Gestickte Bandes und Entredeux. Auch hier haben die gute Qualität und die schöne, reiche Auswahl der Dessins dem Artikel noch einen Platz gesichert.

Basler Seidenbänder. Die seidenen und halbseidenen Seidenbänder behaupten hier nach wie vor den ersten Platz.

Taschenuhren. Der Uhrenhandel hat im Berichtsjahr keine nennenswerte Aenderung erfahren. Das schweizer Fabrikat beherrschte, wie bisher, fast ausschliesslich den Markt. Am bedeutendsten ist der Konsum in 16—18''' silbernen Remontoirs kurrenten Genres. In geringerer Quantität werden auch bessere silberne Ankerremontoirs verkauft.

Sodann hat die Nachfrage nach grossen Uhren, 24''' und mehr entschieden zugenommen und finden auch 18, 20 und 13''' Remontoirs in oxydierten Stahlgehäusen gegenwärtig guten Absatz. Entsprechend den hiesigen Verhältnissen wird auch in diesem Artikel billige Ware gesucht und leicht abgesetzt, während bessere Qualitäten wenig Käufer finden und daher vorsichtig und bescheiden von den Händlern angeschafft werden.

Goldene Uhren werden in 12- 14- und 18-karätigem Gold gekauft.

Uhrenfournituren und Werkzeuge. Auch der Bedarf in diesen Artikeln wird noch immer fast ausschliesslich in der Schweiz gedeckt. In neuerer Zeit kommt allerdings etwas mehr deutsche und französische in geringen Qualitäten auf den Markt, ohne dass indessen bisher der schweizer Ware eine fühlbare Konkurrenz erwachsen wäre.

Die Kreditfähigkeit der Kundschaft ist sich ungefähr gleich geblieben, eher ist eine kleine Besserung zu notieren.

Vorsicht im Fidieren kann trotzdem nicht genug anempfohlen werden und ganz besonders sollten neu etablierten Leuten nicht gleich grosse Sendungen auf Kredit gemacht werden, denn die Anfänger müssen erst durch die Praxis in Erfahrung bringen, welche Genres in ihrem Geschäft vorzugsweise Absatz finden. Hier wären also meistenteils gut assortierte Probesendungen gerechtfertigt. Die grösste Zahl der Zahlungseinstellungen betrifft, namentlich in der Uhrenbranche, solche Anfänger, die ohne eigene Mittel den Kredit gleich von Anfang an zu stark in Anspruch nehmen. Diese Leute sind ohne Ausnahme Fallimentskandidaten.

Käse. Was schon im vorjährigen Bericht*) an dieser Stelle gesagt wurde, gilt auch für das Berichtsjahr, dass nämlich der Import von Emmenthaler und Sbrinz stetig abnimmt. Nicht dass diese berühmten Marken an Kredit verloren hätten, durchaus nicht, sondern vielmehr deshalb, weil sich hierzulande die Bevölkerung mit billigeren Surrogaten behilft und begnügt. Früher waren die Hauptkonkurrenten des Emmenthaler die vorarlberger und bayrischen sogenannten Schweizerkäse (Svizzero). In neuester Zeit wird der Artikel in 100—125 kg schweren Formen viel im Piemont und speziell in der Provinz Cremona (Lombardei) fabriziert. Die anfangs sehr geringe Qualität dieser Produkte ist seit letztem Jahre ganz bedeutend verbessert worden, sodass sie rasch in den Konsum übergegangen sind. Der Umstand, dass die Ware um 15—20 Lire billiger kommt als Emmenthaler, fällt bei der hiesigen Bevölkerung schwer ins Gewicht. Dazu kommt noch, dass der berühmte Gorgonzolakäse und andere inländische Marken infolge des bedeutenden Preisabschlags der Milch zu Spottpreisen angeboten werden, um vollends das Mass der Schwierigkeiten voll zu machen, die sich der Einfuhr und dem lohnenden Absatze der Schweizerprodukte entgegenstellen. Es wurden circa 400 q Emmenthaler und 200 q Sbrinz hier eingeführt. Die Preise für Emmenthaler giengen von 160 Lire im Januar auf 145 Lire im Dezember zurück. Ia Sbrinz Stravecchio erzielte 185—190 Lire, IIa Sbrinz Stravecchio erzielte 175—180 Lire per Zentner. Alles frachtfrei Venedig komptant mit 2 % Skonto. Am Jahresschluss herrschte eine rückgängige Preisrichtung. Unter den oben beleuchteten Verhältnissen sind die Aussichten für einen lohnenden Absatz dieser Artikel in hiesiger Gegend die denkbar ungünstigsten. Viele hiesige Händler wollen dieselben überhaupt nicht mehr führen oder sie beschränken sich doch darauf, nur besonders vorteilhafte Konsignationsware am Platze selbst zu erstehen. Nur wenige solide Firmen lassen sich noch zu grösseren direkten Aufträgen herbei. Es ist daher auch angezeigt, die Kreditfähigkeit der Besteller sorgsam zu prüfen, besonders wenn die Aufträge von hiesigen Agenten vermittelt werden, die, wenn sie nicht mit Kunden erster Güte arbeiten können, leicht in Versuchung kommen, Geschäfte mit der minderwertigen Kundschaft abzuschliessen.

Besondere Erwähnung verdienen noch die folgenden Einfuhrartikel, deren Absatz ein regelmässiger ist: Erzeugnisse der Maschinenindustrie, der Elektrotechnik, Mühleneinrichtungen, seidene Burattengewebe, Farbstoffe und Chemikalien, Bijouterie, Chokolade und Cacaopulver, Confiserieartikel, Charcuteriewaren, kondensierte Milch, Kirschwasser, Absinth u. a. m.

Die Ausfuhr nach der Schweiz bewegt sich hauptsächlich in folgenden Artikeln: Getreide, Mais, Hafer, Futtergerste russischer Provenienz, amerikanisches und russisches Petroleum, Wein, Olivenöl, Seide, Seidenabfälle, Reis, Futtermehl, Weizengries, Eier, Geflügel, Schwefel, Reisstroh, Sorgobesen, Glasperlen und den anderen Venetianerartikeln, Teigwaren u. a. m.

Der Transitverkehr nach der Schweiz via Gotthard ist noch immer in Zunahme begriffen, vorzüglich in russischen Cerealien.

Petroleum. Aus den Petroleumzisternen der «Società italo-americana pel Petrolio», die ihren Sitz in Venedig hat, wurden im Berichtsjahr nach der Schweiz ausgeführt: von Venedig: russisches Petroleum 240 t, amerikanisches Petroleum 2990 t, von Savona: russisches Petroleum 247 t, amerikanisches 14,547 t, Totalausfuhr 18,024 t.

Geldwesen. Der offizielle Bankdiskonto blieb das ganze Jahr auf 5 % bestehen; der Privatdiskonto hielt sich stets ungefähr 1 % unter dem offiziellen Satze, bei fortwährend flüssigem Geldstand.

Das Goldagio fiel von 6½ % im Januar stetig bis auf 4½ % im September und stieg von da ab bis Ende Dezember auf 9%. (Schluss des Handelsberichtes des schweiz. Konsulats in Venedig.)

* Nummer 181 des S. H. A. B. vom 17. Mai 1895.

Verschiedenes. — Divers.

Registre du commerce. — Inscription de succursales.

1° En 1893 et 1894, la Banque fédérale, société par actions a apporté divers changements à ses statuts; ils furent inscrits au registre du commerce du canton de Zurich, où la Banque fédérale a son siège, mais non aux registres des succursales de cet établissement.

2° Le préposé au registre de Bâle-ville invita la Banque fédérale à faire inscrire aussi les changements faits aux statuts au registre de sa succursale de Bâle, et la banque enjoignit à ses succursales de faire procéder à ses inscriptions dans leurs registres respectifs. Ces inscriptions furent faites aux registres de Genève, Lausanne et Vevey; en revanche, les préposés aux registres de Berne, St-Gall et La Chaux-de-Fonds les déclarèrent inutiles.

3° Là-dessus, la Banque fédérale retira la déclaration qu'elle avait faite à Bâle. Le préposé au registre de cette ville insistant pour que l'inscription eût lieu, la banque demanda au conseil fédéral d'émettre une décision de principe sur la question de savoir «si tous les changements apportés aux statuts doivent être inscrits aussi aux registres des succursales, et dans quelle mesure on était tenu de les publier». Par décision du 11 février 1896, le conseil fédéral refusa d'entrer en matière sur cette requête, la banque n'ayant pas observé l'ordre des instances.

4° Sur une nouvelle invitation du préposé au registre de Bâle de faire inscrire au registre les changements en question, la banque recourut à l'autorité de surveillance de Bâle-ville. Celle-ci, par décision du 4 mars 1896, écarta le recours.

5° Par requête du 11 mars, la Banque fédérale recourt au conseil fédéral, faisant valoir que l'inscription, aux registres des succursales, de tous les changement de statuts comportait de longues formalités inutiles; que les inscriptions faites à Zurich, siège principal de la banque, valant pour l'établissement tout entier, une seule publication relative aux changements de statuts devrait suffire pour tout le territoire suisse, et les registres des succursales devraient demeurer essentiellement réservés aux inscriptions spécialement relatives à ces derniers.

Le recours en question a été écarté par le conseil fédéral le 17 avril en raison des considérants suivants:

1° Le registre du commerce ne peut être une source sûre de renseignements qu'à la condition d'y inscrire tous les changements que viennent à subir les données qui s'y trouvent contenues; le registre ne doit renfermer aucune inexactitude. Les changements de faits qu'on négligerait à tort de faire inscrire doivent également y être inscrits.

2° L'article 22, 1er alinéa, du règlement sur le registre du commerce et la Feuille officielle du commerce, du 6 mai 1890, déclare: «L'inscription de succursales est soumise *aux mêmes prescriptions* que l'inscription de l'établissement principal». On se demande si ce serait se conformer à cet article de la loi que de ne faire inscrire au registre d'une succursale que les dispositions particulières concernant cette seule succursale.

3° La succursale a une direction propre; elle peut s'engager librement envers des tiers et a sa juridiction spéciale. Le public du lieu de la succursale a donc un grand intérêt à connaitre les bases et le crédit de la société par actions. Comme il peut entrer directement en relations d'affaires avec la succurale, sans être renvoyé à l'établissement principal, il doit avoir la possibilité de se renseigner complètement sur sa situation au registre du commerce de cette succursale.

Sans doute, déjà lors de l'inscription de l'établissement principal, les statuts sont publiés par extrait dans la Feuille officielle suisse du commerce et portés ainsi à la connaissance du public dans toute l'étendue du territoire suisse. Mais cette publication ne forme qu'une partie de l'inscription, et le public est rarement en mesure de se procurer toutes les pulications de la Feuille officielle du commerce qui concernent une seule et même maison. Seule l'inscription au registre du commerce lui permet, en tout temps, de se renseigner pleinement sur les faits inscrits; il a droit à ces renseignements aussi bien au siège de la succursale qu'à celui du principal établissement.

4° Si l'on n'inscrivait au registre de la succursale que les dispositions qui la concernent particulièrement et les modifications qui peuvent y être apportées, les statuts demeurant déposés au registre, on pourrait croire qu'ils n'ont pas varié alors que, depuis longtemps, on les aurait modifiés; de cette façon, les tiers qui en prendraient connaissance pourraient être induits en erreur.

5° Il n'y a donc aucune raison de ne pas prendre à la lettre l'article 22, 1er alinéa, du règlement. Il est parfaitement d'accord avec la loi, qui ne fait, nulle part, de différence entre l'inscription d'un établissement principal et celle d'une succursale. L'article 865, 4me alinéa, du code des obligations dit simplement: «Si le chef d'un établissement a une succursale dans un autre lieu, l'*inscription* doit aussi y être faite». Les statuts doivent donc être inscrits dans toute leur étendue dans le registre de chaque succursale ou remis au fonctionnaire préposé au registre, dans le sens des articles 621 du code des obligations et 17 du règlement sur le registre du commerce et la Feuille officielle du commerce; toute modification de ces statuts est soumise aux mêmes prescriptions.

6° En ce qui concerne la requête de la Banque fédérale que «les inscriptions aux registres des succursales ne soient pas publiées dans la Feuille officielle du commerce», la question de savoir dans quelle mesure ces prescriptions doivent être publiées est tranchée par la loi. Le conseil fédérale ne saurait la soumettre à un nouvel examen. Les recourants n'ont aucun intérêt non plus à ne point faire cette publication, les droits de l'inscription comme telle ayant été acquittés.

Einnahmen an Patenttaxen für Handelsreisende

Recettes des taxes de patente pour voyageurs de commerce

in den Monaten: — *pendant les mois:*

	Januar *Janvier*		Februar *Février*		März *Mars*		April *Avril*	
	1895	1896	1895	1896	1895	1896	1895	1896
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Zürich	25,050	27,900	5,450	6,650	3,650	2,350	700	1,200
Bern	14,750	18,900	7,300	8,650	3,300	2,100	1,350	1,200
Luzern	3,250	4,650	2,400	1,800	1,300	700	250	150
Uri	—	—	150	600	450	—	—	—
Schwyz	1,050	1,950	900	900	1,050	600	150	—
Obwalden	—	—	—	—	150	150	—	—
Nidwalden	—	150	—	300	250	—	—	—
Glarus	4,200	3,900	150	300	300	150	150	350
Zug	750	600	450	150	150	600	300	300
Freiburg	1,800	1,500	1,500	1,950	1,200	600	300	150
Solothurn	3,150	3,300	1,900	2,350	1,650	150	—	—
Basel-Stadt	6,500	6,450	2,100	2,300	900	1,350	150	850
Baselland	1,950	1,900	—	—	—	—	—	—
Schaffhausen	2,100	2,550	150	300	300	—	300	—
Appenzell A.-Rh.	600	750	750	600	150	150	100	—
Appenzell I.-Rh.	—	—	150	—	—	150	—	—
St. Gallen	12,750	12,050	3,550	5,500	2,550	750	—	450
Graubünden	6,150	6,050	1,300	1,550	600	1,050	—	300
Aargau	7,800	9,400	3,000	1,650	1,050	1,000	—	300
Thurgau	6,850	7,800	1,300	1,650	900	—	300	450
Tessin	700	750	300	300	450	300	150	—
Waadt (Vaud)	8,100	10,400	4,900	5,700	3,250	1,050	900	600
Wallis (Valais)	300	450	—	150	150	150	—	150
Neuenburg (Neuchâtel)	10,350	11,200	5,150	6,150	2,100	1,650	900	900
Genf (Genève)	3,500	4,200	1,600	1,600	1,350	1,000	—	300
	121,650	136,800	44,450	51,100	27,200	16,000	6,000	7,650

Total 1896 Fr. 211,550
1895 „ 199,300

Mehreinnahme pro 1896 Fr. 12,250
Excédent en

Generalversammlungen von Aktiengesellschaften.

Assemblées générales de sociétés anonymes.

1. Juni: Aktiengesellschaft „Berner Stadttheater" (Gesellschaftshaus Museum).
2. Juni: Berner Tramway-Gesellschaft (kleiner Museumssaal, Bern).
3. Juni: Schweiz. Baugesellschaft in Zürich (Zunfthaus zur Zimmerleuten).
3. juin: Compagnie du Tramways Neuchâtel-St. Blaise (Hôtel-de-Ville, à Neuchâtel).
6. Juni: Erste ung. Uhrenfabrik A.-G. (Hôtel Krone, Szent Gotthard).
6. Juni: Elektrische Strassenbahn Zürich (Ochsen am Kreuzplatz).

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Banque d'Angleterre.

	21 mai £	28 mai. £		21 mai £	28 mai. £
Encaisse métallique	37,993,587	38,064,613	Billets émis	61,486,590	61,532,945
Réserve de billets	35,413,415	35,572,015	Dépôts publics	15,637,151	15,225,694
Effets et avances	29,496,225	28,514,322	Dépôts particuliers	49,262,506	48,791,964
Valeurs publiques	15,260,785	15,260,785			

Deutsche Reichsbank.

	15. Mai. Mark.	23. Mai Mark		15. Mai Mark.	23. Mai. Mark.
Metallbestand	911,041,000	925,800,000	Notencirculation	1,048,201,000	1,023,089,000
Wechselportefeuille	618,601,000	627,896,000	Kurzf. Schulden	505,592,000	548,753,000

Banque de France.

	21 mai fr.	28 mai. fr.		21 mai fr.	28 mai. fr.
Encaisse métallique	3,241,953,366	3,250,905,857	Circulation de billets	3,595,582,745	3,581,140,805
Portefeuille	586,664,582	632,452,140	Comptes-courants	722,015,985	801,092,024

Niederländische Bank.

	16. Mai. fl.	23. Mai. fl.		16. Mai. fl.	23. Mai fl.
Metallbestand	114,979,169	115,432,590	Notencirculation	205,722,335	202,685,500
Wechselportefeuille	56,394,464	55,335,886	Conti-Correnti	8,752,509	9,841,469

Oesterreichisch-Ungarische Bank.

	15. Mai. Österr. fl.	23. Mai. Österr. fl.		15. Mai. Österr. fl.	23. Mai. Österr. fl.
Metallbestand	396,803,402	401,861,926	Notencirculation	562,474,380	565,856,420
Wechsel:					
auf das Ausland	7,707,384	8,418,308	Kurzfäll. Schulden	17,264,740	10,786,476
auf das Inland	140,818,673	139,393,223			

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Insertionspreis: Die halbe Spaltenbreite 30 Cts., die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Prix d'insertion: 30 cts. la petite ligne, 50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

Compagnie du Chemin de fer Central Vaudois.

L'assemblée générale des actionnaires est convoquée pour le **mercredi, 17 juin,** à 2½ heures après-midi au **collège de Berchen.**

Ordre du jour:

Rapports du conseil d'administration et des commissaires-vérificateurs.
Votations sur les conclusions de ces rapports.
Nominations statutaires.

Pour assister à l'assemblée, les porteurs d'actions devront présenter leurs titres à l'inscription avant l'ouverture de la séance.

(485) **Conseil d'administration.**

Ankauf und Auswechsel von Münzen ausser Kurs, Gold, Silber und Platingegenständen. (121)
Verkauf von Blattgold, Platin, garantiert reinem Chlorgold und salpetersaurem Silber.
Das Kursblatt wird auf Verlangen gratis zugesandt.
H. Zandt, Gerbergasse 85, **Basel.**
Telephon 1802.

Lebens-Versicherungs- & Ersparnisbank in Stuttgart.

Die 41ste ordentliche **General-Versammlung** findet **Dienstag, den 30. Juni d. J., vormittags 9½ Uhr,** im Bürger-Museum, Langestrasse Nr. 4 b. in **Stuttgart** statt.

Tagesordnung:

Vorlage des Rechenschaftsberichtes pro 1895.
Abänderung der Statuten.
Wahl von 5 Verwaltungsratsmitgliedern (4 auf je 6 Jahre, 1 als Ersatz für ein ausgetretenes Mitglied auf 4 Jahre), sowie von 4 Ersatzmännern.

Stuttgart, den 15. Mai 1896.

Der Präsident des Verwaltungsrates:
(471) **Balz.**

Zur Teilnahme an der Versammlung sind die mit M. 1000 (bezw. Fr. 1300) und höher beteiligten Todesfall-Versicherten berechtigt; die Berechtigung ist durch Vorzeigung der Police (Prämienquittung genügt nicht) nachzuweisen.

Vereinigte Schweizerbahnen.

Die diesjährige **ordentliche**

Generalversammlung der Aktionäre

findet statt

Freitag, den 19. Juni, vormittags 10½ Uhr,

im Saale des „Schützengarten" in St. Gallen.

Die **Tagesordnung** ist folgende:

1) Vorlage des Rechenschaftsberichtes und der Rechnungen und Bilanz für das Jahr 1895 nebst bezüglichen Anträgen des Verwaltungsrates.
2) Bericht der Revisionskommission.
3) Eventuell: Anträge des Verwaltungsrates zu den die Jahresrechnungen betreffenden Beschlüssen des schweiz. Bundesrates.
4) Mitteilungen betreffend die neuen Statuten.
5) Uebereinkommen mit dem Eisenbahndepartement betreffend die Zusammenlegung der Konzessionen der Vereinigten Schweizerbahnen und ihren Rückkauf.
6) Statutarische Wahlen.

Sowohl die stimmberechtigten, als die nicht stimmberechtigten Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, sind eingeladen, gemäss Art. 18 der Statuten ihre **Aktien** nebst den von ihnen unterzeichneten Nummernverzeichnissen **acht Tage vor** dem Versammlungstage, mithin spätestens bis zum **11. Juni,** an einem der nachbezeichneten Domizile:

in **St. Gallen** am Sitze der Gesellschaft (Bahnhofgebäude),
» **Zürich** bei der Schweiz. Kreditanstalt oder bei der Eidg. Bank daselbst,
» **Chur** bei der Bank für Graubünden,
» **Glarus** bei der Bank daselbst,
» **Winterthur** bei der Bank daselbst,
» **Basel** bei der Basler Depositenbank,
» **Genf** bei den Herren Hentsch & Comp.,
» **Bern** bei der Eidg. Bank daselbst,
» **Solothurn** bei den Herren Henzi & Kully,
» **Aarau** bei der Aargauischen Bank,
» **Schaffhausen** bei der Bank daselbst,
» **Frankfurt a. M.** bei der Deutschen Effekten- und Wechselbank,
» **Berlin** bei den Herren Gebrüder Veit & Comp.,
» **Paris** bei den Herren Belay, Hentsch, Odier & Comp.,

gegen Empfangsbescheinigung zu hinterlegen.

Wenn die Aktien sich bei einem der von dem Verwaltungsrate den Anmeldungsstellen bezeichneten Bankinstitute im Depot befinden, so kann der Ausweis des Aktienbesitzes mittelst eines bei der Anmeldungsstelle zu deponierenden Aktiencertifikates geleistet werden, welches das specifizierte Aktienverzeichnis enthalten, vom Aktienbesitzer unterzeichnet und mit der Bescheinigung des betreffenden Bankinstituts versehen sein soll, dass die Aktien von demselben bei ihr deponiert seien.

Stimmberechtigt sind gemäss Art. 19 der Statuten nur diejenigen Eigentümer von **Namenaktien,** die als solche seit wenigstens sechs Monaten im Aktienbuch eingetragen sind, d. h. die nicht später als am 18. Dezember 1895 eingetragen wurden.

Die **Inhaberaktionäre** und die **nicht stimmberechtigten Namenaktionäre** (Art. 20 der Statuten) können der Generalversammlung mit beratender Stimme beiwohnen.

Die Aktiencertifikate der stimmberechtigten Namenaktionäre müssen vom betreffenden Bankinstitute mit nachfolgender Bescheinigung versehen werden:

1) dass die Aktien auf den Namen des auf dem Certifikat als im Aktienbuch eingeschrieben bezeichneten Eigentümers lauten und auf keinen andern Namen übertragen seien; oder
2) dass, wenn die deponierten Aktien en blanc endossiert sind, dieselben Eigentum des Indossanten sind, und
3) ist der Bescheinigung auch das auf den Aktien vorgemerkte Datum ihres Einschriebes ins Aktienbuch beizusetzen.

Bei Vollmachterteilung an einen andern stimmberechtigten Namenaktionär ist der Anmeldungsstelle der gleiche Ausweis über den Aktienbesitz des Vollmachtgebers zu leisten, wie für die eigenen Aktien des bevollmächtigten Aktionärs. Die Vollmachterteilung an nicht stimmberechtigte Aktionäre ist untersagt.

Die Vollmacht ist auf dem zu den Aktien des Vollmachtgebers gehörenden Nummernverzeichnis, bezw. Aktiencertifikate auszustellen. Sie kann übrigens auch durch einfache Uebergabe der Ausweiskarte an einen andern stimmberechtigten Aktionär erteilt werden.

Die Nummernverzeichnisse und Aktiencertifikate sind nach den bei den Anmeldestellen zu beziehenden Formularen auszufertigen.

Für die deponierten stimmberechtigten Namenaktien werden dem Eigentümer der Aktien oder Aktiencertifikate grüne **Ausweiskarten** verabfolgt, die am Tage der Generalversammlung vor dem Versammlungslokale gegen **Stimmkarten** ausgewechselt werden.

Es wird für mehrere von einem Aktionär zum Bezuge der Stimmkarten präsentierte Ausweiskarten (Art. 18 der Statuten) nur **eine Stimmkarte** verabfolgt. Den nichtstimmberechtigten Namen- und Inhaberaktionären werden weisse **Eintrittskarten** verabfolgt, deren Vorweisung zur Teilnahme an der Generalversammlung berechtigt. Die Stellvertretung nichtstimmberechtigter Aktionäre ist unzulässig und ebenso die Abgabe von mehr als einer Ausweiskarte für einen Aktienbesitz.

Nach dem 11. Juni können bei den auswärtigen Domizilen **keine** Depositionen von Aktien und Aktiencertifikaten mehr gemacht werden, und es werden auch dort keine Ausweis- und Eintrittskarten mehr verabfolgt, sondern **nur noch in St. Gallen,** aber auch hier **nur bis zum 13. Juni.**

Die deponierten Aktien können und sollen innerhalb längstens 8 Tagen vom Tage nach der Generalversammlung an gegen Abgabe der Empfangsscheine wieder bezogen werden.

Der **Rechenschaftsbericht** über das Jahr 1895 und der Bericht der Revisionskommission sind vom 9. Juni an im Verwaltungsgebäude in St. Gallen zur Einsichtnahme der Aktionäre aufgelegt und können daselbst, sowie vom 11. Juni an auch bei obgenannten Domizilen bezogen werden.

Die Ausweis- und die Eintrittskarten zur Generalversammlung berechtigen am **18.** und **19. Juni,** an letzterem Tage jedoch nur mit denjenigen Zügen, welche **bis 10⁴⁴ Uhr** vormittags in St. Gallen eintreffen, zur freien Fahrt auf den **eigenen Linien der Vereinigten Schweizerbahnen** in II. und III. Wagenklasse, **aber ausschliesslich nur in der Richtung nach St. Gallen.**

Am Schlusse und beim Austritte aus der Generalversammlung werden den Aktionären gegen Abgabe der **Stimm- bezw. Eintrittskarten Freibillette für die Rückfahrt** verabfolgt, gültig für den **19. und 20. Juni,** jedoch ausschliesslich nur in der Richtung **von St. Gallen** weg **über die auf der Rückseite der Freibillete angegebenen Routen.**

Jede Stimm- bezw. Eintrittskarte hat nur auf ein Freibillet Anspruch.

Für die in der Richtung von St. Gallen weg sich bewegenden Züge sind die Ausweis-, Stimm- und Eintrittskarten absolut ungültig zur Freifahrt. (Ma 3105 Z)

St. Gallen, den 27. Mai 1896.

Für den Verwaltungsrat,
Der Präsident: **Wirth.**
(486²) *Der Sekretär:* **Seiler.**

Elektrische Strassenbahn Zürich.

Ordentliche

Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 6. Juni 1896, abends 7 Uhr,

im Gesellschaftshaus z. Ochsen am Kreuzplatz, Zürich V.

Traktanden:

1) Abnahme der Jahresrechnung und des Geschäftsberichtes pro 1895, Bericht der Revisoren.
2) Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresertrages.
3) Festsetzung der Entschädigung an die Mitglieder des Verwaltungsrates.
4) Neuwahlen in den Verwaltungsrat.
5) Wahl der Rechnungsrevisoren pro 1896.
6) Genehmigung des Vertrages mit dem Stadtrate von Zürich, betreffend Rückkauf des Unternehmens durch die Stadt.
7) Auflösung der Gesellschaft und Auftragerteilung an den Verwaltungsrat für die Durchführung der Liquidation.

Der Geschäftsbericht pro 1895 mit Jahresrechnung und Bericht der Revisoren, nebst einem erläuternden Bericht über die Rückkaufs-Angelegenheit und die damit zusammenhängenden Fragen können vom 28. Mai an bezogen werden:

in dem in der Kraftstation befindlichen Bureau der Betriebsleitung,
beim Basler und Zürcher Bankverein,
bei Herrn Präsident Gattiker (Basler Feuerversicherung), Grossmünsterplatz 7, Zürich I.

Ebenso können daselbst gegen Vorweisung der Aktien oder genügenden Ausweis über den Aktienbesitz Eintrittskarten für die Generalversammlung bezogen werden.

Gemäss Art. 11 der Statuten ist zur Beschlussfassung über Traktandum 7 erforderlich, dass wenigstens die Hälfte der Aktien in der Generalversammlung vertreten ist. Die Herren Aktionäre werden daher, behufs Vermeidung einer wiederholten Inanspruchnahme, dringend gebeten, an der Generalversammlung teil zu nehmen, oder sich an derselben durch andere Aktionäre vertreten zu lassen.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident:
(464²) **A. Gattiker.**

Aktiengesellschaft

Schappe- & Cordonnet-Spinnerei Ryhiner

in Basel.

Dividenden-Zahlung.

Die heutige Generalversammlung der Aktionäre hat die Dividende für das Jahr 1895 auf

Fr. 30

für jede Aktie festgesetzt. Die Dividendencoupons Nr. 1, mit Bordereaux versehen, können vom **1. Juni 1896** an bei **unserer Kasse (Rappoltshof),** sowie bei den Herren **Dreyfus Söhne & Cie, Ehinger & Cie** und **Zahn & Cie** eingelöst werden.

Basel, den 24. März 1896.

(296¹) **Die Direktion.**

Usine à vendre.

Pour cause de partage, à vendre à Vouvry (canton du Valais, Suisse)

la fabrique de carton et de papier d'emballage,

propriété de l'hoirie Fierz.

Cette usine comprend de beaux immeubles, de vastes locaux, des machines en bon état et une force hydraulique de 100 chevaux.

Pour tous renseignements s'adresser à M. **L. Rosset, notaire, à Montreux.** (H 2650 M) (461¹)

Universal-Radierer für Tinte, Blei und Druckerschwärze, äusserst praktisch, franko gegen Einsendung von **80 Cts.** in Marken.

(480⁸) **Carl Pfaltz, Basel.**

Die Buchdruckerei JENT & Co in Bern

empfiehlt sich dem Tit. Handelsstande zur Anfertigung aller vorkommenden Formulare

---

Offizieller Diskontosatz schweizerischer Emissionsbanken 3½%
Taux d'escompte officiel de Banques d'émission suisses

Buchdruckerei JENT & Co in Bern. — Imprimerie JENT & Cie à Berne.